



A.S.P.E.N.  
 Azienda SpA delle  
 Cantine d'Inchianà S.A.S. di Bari



REGIONE AUTONOMA DI SARDEGNA  
 REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA  
 ASSOCIAZIONE DI CULTURA, ARTIGIANATO E COMMERCE  
 ASSOCIATO DI TRADING, ARTIGIANATO E COMMERCE

SARDEGNA  
 isola senza fine



Banco di Sardegna s.p.a.  
 BPER Gruppo



*Il viaggio nel Cuore della Sardegna*  
*The journey into the Heart of Sardinia*

# Primavera

10<sup>a</sup> EDIZIONE

nel Marghine, Ogliastra e Baronia



## BORTIGALI

18 • 19 giugno 2016



## PROGRAMMA

### Sabato 18 giugno

Ore 9.00

Apertura degli Stand dei Mercati Bortigalesi, dedicati ai saperi e sapori locali e dei Borghi Autentici d'Italia (BAI) e Bontà sarde | Funtana Ballette

Ore 9.30

Convegno: "Tutela e Valorizzazione delle carni locali e dei loro sottoprodotti" | Salone parrocchiale, Via Vittorio Emanuele III

Esibizione della Corale Polifonica di Bortigali

Degustazione di "Sa Bortigalesa" a cura della ditta Milia Carni | Piazza

Ore 10.00

Laboratorio e Mostra di Filet bosincu e Cestini in asfodelo di Flussio, a cura dell' Ass. culturale "La Foce" | Via V. Emanuele III

Ore 11.00

Lavorazione dei pani tradizionali di Bortigali, a cura di M. Secchi | Via V. Emanuele III

Ore 16.00

Degustazione guidata dell'olio extravergine di oliva, a cura di A.L. Motzo, Panel Prov. di Nuoro | Salone parrocchiale, Via V. Emanuele III

Ore 17.00

Laboratorio dei Pani tradizionali di Bortigali, a cura di M. Secchi | Via V. Emanuele III

Ore 18.00

Lavorazione del Ferro Battuto, a cura di Mulas & Carboni, | Via XX Settembre 10

Ore 18.30

Libro "De Andrè e l'isola paradiso", a cura di G. Gelsomino, dialoghi con S. Corveddu. Partecipazione del Dual Mode | Piazzale della Parrocchia.

Ore 19.00

Lavorazione Coltelli e Rodansas, a cura di L. Desortes | Largo Tosetti

### Sabato e domenica:

Visite guidate ai siti d'interesse culturale e naturalistico di Bortigali:

Rifugio antiaereo 2° Guerra Mondiale mostra di radio d'epoca e trasmissione, a cura del Circolo A.R.S. di Sassari (Amateur Radio Society). Funtana Ezza | Centro storico

Centro storico: architravi gotico-aragonesi, chiese delle confraternite (S. Palmerio, Il Rosario S. Croce), chiesa S. Antonio, S. Giuseppe, S. Maria degli Angeli, alla Etno-Casa Museo (via XX Settembre fronte Parrocchia), a sa Buttèga de Gjuanne Lammeri (via Regalantuomo) e al Mulino ad acqua (Loc. Borgusada). Tour Al nuraghe di Orolo, a cura dell'Ass. Culturale Espasar

Sfilata di Cavalieri e Dame e Battesimo della sella con cavalli e

pony a cura del circolo Ippico "S'Astore" di Bortigali e di quello di La Corte | Via Vittorio Emanuele III

Esibizione degli atleti di Parapendio e Deltaplano dell'Ass.Sportiva "I Fenicotteri Rosa" (con Istruttore) | Fronte piazza S'Incontru

Esibizione degli Arceri del Marghine di Biorri | Scuole in via Montenegro.

Esibizione delle Corali Polifoniche, Cuncordos e del Tenore di Bortigali | Stand.

Passeggiata ecologica in Muntan bike : Bortigali-Orolo-Mulgaria a cura dell'Ass. Arestis.com di Quarta S.Elena. Partenza ore 9.30 e arrivo 12.30 | Piazza del Popolo

Esibizione delle Corali Polifoniche, Cuncordos e del Tenore di Bortigali | stand.

### Domenica 19 giugno

Ore 9.00

Apertura degli Stand dei Mercati Bortigalesi, dedicati ai saperi e sapori locali e dei Borghi Autentici d'Italia (BAI) e Bontà sarde | Funtana Ballette

Ore 9.30

Gara per superare il record "La Cordula più lunga" | Via V. Emanuele III

Ore 10.00

1° Concorso Gastronomico a premi con ricette a base di cordula | via Vittorio Emanuele III

Laboratorio e Mostra di Filet di bosincu e Cestini in asfodelo di Flussio, a cura dell' ass. culturale "La Foce" | Via Vittorio Emanuele III

Ore 11.00

Degustazione Guidata assaggio formaggi Pecorini, a cura di B. Piredda - Onav | Salone parrocchiale, Via V. Emanuele III

Ore 12.00

Laboratorio dei Pani tradizionali di Bortigali, a cura di M. Secchi | Via Vittorio Emanuele III

Ore 17.00

Degustazione guidata formaggi vaccini, a cura di B. Piredda - Onav | Salone parrocchiale, Via Vittorio Emanuele III

ore 18.30

Presentazione del libro "La Custode del miele e delle api" di C. Caboni, dialogo con M. Sanna. Degustazione di mieli locali.

Domenica, altre visite guidate ai siti d' interesse culturale e naturalistico di Bortigali:

Passeggiate con il Carro a Buoi tradizionale, a cura dell' Ass. Santu Sidore di Silanus | Salone parrocchiale, Via Vittorio Emanuele III

Tour in Carrozza "A spasso con la carrozza del Sarcidano".

Torneo di calcetto "Della Solidarietà" con la partecipazione degli atleti del liceo Galileo Galilei di Macomer, Prometeo Cagliari, Progetto H Macomer | Campetto parrocchiale

Canti a chitarra con G. Contini e D. Gallara (voci), B. Maludrottu (chitarra), e G. Caddeo (fisarmonica). | Stand

## PROGRAM

### Saturday 18th June

9:00 a.m.

Opening of the Stands of the Bortigall Market, dedicated to local tastes and knowledge and of Borghi Autentici d'Italia (BAI) (Authentic Hamlets of Italy) and Sardinian delights | Funtana Ballette

9:30 a.m.

Convention entitled: "Tutela e Valorizzazione delle carni locali e dei loro sottoprodotti" | Parish hall, Via Vittorio Emanuele III

10:00 a.m.

Bosincu Filet and Flussio asphodel basket Laboratory and Exhibition, curated by "La Foce" cultural association | Via V. Emanuele III

11:00 a.m.

Manufacturing of the Bortigall traditional bread | Via V. Emanuele III

4:00 p.m.

Guided tasting of extra virgin olive oil, curated by A.L. Motzo, Panel Prov. di Nuoro | Parish hall, Via Vittorio Emanuele III

5:00 p.m.

Laboratory of Bortigall traditional bread, curated by M. Secchi | Via Vittorio Emanuele III

6:00 p.m.

Manufacturing of Wrought Iron, curated by Mulas & Carboni | Via XX Settembre 10

6:30 p.m.

"De Andrè e l'Isola paradiso" Book, curated by G. Gelsomino, dialogues with S. Corveddu Dual Mode and the Bortigall polyphonic choir will participate | Parish square

7:00 p.m.

Knives and Rodansas manufacturing, curated by Luigi Desortes, | Largo Tosetti

### Saturday and Sunday:

Guided visits to Bortigall cultural and natural sites:

2° World War air-raid shelter, antique old-fashioned radios exhibition, curated by A.R.S. Association from Sassari (Amateur Radio Society).

Funtana Ezza | Town centre

Town centre: Aragonese-gothic architraves, architravi gotico-aragonesi, confraternities churches (S. Palermo, Il Rosato S. Croce), S. Antonio church, S. Giuseppe, S. Maria degli Angeli, at Etno House Museum (via XX Settembre fronte Parrocchia), at sa Butega de Gianne Lammeri (via Regaiantuvomu) and at the Bongasada Watermill. Tour to Orolu nuraghe, curated by Espasar Cultural Association

Parade of Knights and Dames and Saddle Christening with horses and ponies, curated by "S'Astore" Horse riding club from Bortigall and from La Corte | Via Vittorio Emanuele III

Paragliding and Hang-glider performance curated by the athletes of the "I Fenicotter Rosa" Sport Association (with instructor) | S'Incontru square

Performance by Brioni Marghine Archers | Schools on via Montenegro. Performance of Polyphonic Choir, Cuncordas and Tenors from Bortigall | Stand

### Sunday June 19th

9:00 a.m.

Opening of the Stands of the Bortigall Market, dedicated to local

tastes and knowledge and of the stand of Borghi Autentici d'Italia (BAI) (Authentic Hamlets of Italy) and Sardinian delights | Funtana Ballette

9:30 a.m.

Contest for beating the record "La Cordula più lunga" | Via V. Emanuele III

10:00 a.m.

1° Gastronomic prize competition with cordula-based recipes | Via V. Emanuele III

Bosincu Filet and Flussio asphodel basket Laboratory and Exhibition, curated by "La Foce" cultural association | Via V. Emanuele III

11:00 a.m.

Guided tasting of various kinds of Pecorino cheese, curated by Bastianino Piredda - Onav | Parish hall, Via Vittorio Emanuele III

12:00 a.m.

Laboratory of Bortigall traditional bread, curated by M. Secchi | Via V. Emanuele III

5:00 p.m.

Guided tasting of cow's cheese, curated by B. Piredda - Onav | Parish hall, Via Vittorio Emanuele III

6:30 p.m.

Presentation of the "La Custode del miele e delle api" book by C. Caboni, dialogue with M. Sanna. Tasting of local honey.

Sunday: other guided visits to Bortigall cultural and nature sites: Stroll with the traditional Omen Cart, curated by the Santu Sidore Association from Silanus | Parish hall, Via Vittorio Emanuele III  
Carriage Tour "A spasso con la carrozza del Sarciadano".

"Della Solidarietà" Futsal tournament with the athletes of the Galileo Galilei high school from Macomer, Prometeo Cagliari, H Macomer Project | Campetto Parrocchiale  
Travelling performance with Giuseppe Cortini and Daniele Gallara (voices), Bruno Maludrottu (guitar), and Graziano Caddéo (accordion). | Stand

## SCATTA LA PRIMAVERA!

Partecipa al concorso fotografico su  
[www.cuoredellasardegna.it](http://www.cuoredellasardegna.it)

Condividi con noi i tuoi momenti  
più belli a Bortigall  
con l'hashtag

#PRIMAVERA2016BORTIGALI

Per maggiori informazioni su "dove mangiare e dove dormire" si rinvia alla cartina disponibile all'Infopoint o al sito [www.cuoredellasardegna.it](http://www.cuoredellasardegna.it)

Info: Francesco Caggiari tel. 3888135064 - 3294238317  
susindigu@comune.bortigall.nu.it



**GIRASOLE**

16.17 aprile



**LOCERI**

24-25 aprile

**LODÈ**

30 aprile - 1 maggio



**BOSA**

7.8 maggio



**ILBONO**

14.15 maggio



**TRIEI**

14.15 maggio



**POSADA**

21.22 maggio



**SINDIA**

21.22 maggio



**LOTZORAI**

28.29 maggio



**MACOMER**

28.29 maggio



**SINISCOLA**

28.29 maggio



**BAUNEI**

4.5 giugno



**LEI**

4.5 giugno



**OSINI**

4.5 giugno



**ARBATAX**

11.12 giugno



**BARI SARDO**

18.19 giugno



**BORTIGALI**

18.19 giugno



**URZULEI**

18.19 giugno



**BIRORI**

25.26 giugno



**LANUSEI**

25.26 giugno



# Primavera

nel Marghine, Ogliastra e Baronia

Dal 16 aprile al 26 giugno 2016  
20 Paesi da scoprire in Primavera

From 16 april to 26 june 2016  
Spring 2016 - Discover 20 Fascinating Villages



**SCATTA LA PRIMAVERA!**  
Partecipa al concorso fotografico su  
[www.cuoredellasardegna.it](http://www.cuoredellasardegna.it)